

پازار ایرتسی

فی ۵ ذی القعدة سنه ۱۳۲۱

وفی ۲۵ تشرین اول سنه ۱۳۲۶

جمعیت علمیة اسلامیه نیک ناشر افکاریدر

صاحب امتیاز :

فاتح مجیز درساملرندن

استانبول مبعوثی

مصطفی عاصم

سر محرر :

فاتح مجیز درساملرندن

توقاد مبعوثی

مصطفی صبری

مدیر مسئول :

مکتب قضاة معلملرندن

کلپسلی منیر

مندرجات

ادبیات	الك سعادتلی كونلریمز
شیخ سعدینك بر سرگذشتی طاهرالمولوی	بر حقیقتك ابضاحی م . صفوت
نظیره طاهرالمولوی	تاریخ اسلام صحائفندن طاهرالمولوی
ایرانك طالعی	طوعری سوزنه کیم نه در فخرالدین
مکتب قضاة امتحانی	عظم زاده رفیق بکك شام شریفده ایراد ایلدیکی نطقك ترجمه سی



نسخه سی ۱ غروشدرد

آبونه اجرتی (پوسته اجرتیه برابردر)

ممالک اجنبیه ایچون :

۱۳۰۰۰ فرانق

» ۶۰۵۰

استانبول وولایات ایچون :

بر سنه لکی ۵۰ غروش

اتی آیلنی ۲۵ »

درج اولنمیان اوراق اعاده ایدلمز

قارئلرمنزه

اکثره مقالاته آیات کریمه واحادیث نبویه درج ایدلمش بولندیفی نظراعتبارده آللهرق رعایتسزلکده بوللمامسی رجاولنور .

درسعادت

محمود بک مطبعه سنده طبع اولنمشدر

شبهه دوشنلرده اكيك دكلدر . اك زياده خلته شبهه ورن مسئله دونما اعانه سنه ويريلايه چكني فتواخاندهن استفتايه قرار ويرمسي خصوصيدر . قوجه بر جمعيتك بوبادكي حقيقتي دوشونوب ملاحظه ايمدن بيله بر قرار ويرمسي حقيقت مسئله نك جوازي اشراب ايدييور كي خاطره بر شي دخي كتميرمكده در .

شو جريانندن اكلاشيليور كه بوني يازانلر سويلينلر كرك زكات ، كرك قربان حقه نكده كي احكام فقهييه ، شرائط شرعيه عدم وقوفلرندن نشئت ايتش بر كيفيت اولمسه ميني بو بوبادكي شرائط شرعيه و احكام فقهييه يي بر پارچه ايضاحه لزوم كوردك . ومنه التوفيق .

بزاولا شوني تهيد ايدم كه : ديناً مأمور اولدبغمز عبادات ، يالكنز بوباد بر امر شرعي وارد اولمش ديه آني كليشي كوزل هر كس ايستديكي كي ايستديكي طرزده ايفا ايدبيلور مناسبه دكلدر . كرچه بر طاقم كمسلر بو جهتي « مادامكه جناب حقه بر تعظيم و عبوديت دكلي انسان قلمندن جناب حقه تعظيم و رضاء الهي قصديله هر ايستديكي صورت وشكلده ياپه بيلاميدر » كي بر طرز توسيع طوته رق « وحق مسلمانلق يالكنز نماز قيلمق اوروج طوتمقله دكلدر سن قلمكدن جناب حقه قارشى اولان مربوطيه باق » ديمه قدر كتميردك اسلاميتي ساده بر ايمان و او ايمان سبيله رضاء الهي قصديله هر نه ياپه بيليرسه ياقمق مناسبه تلقى ايدنلر سالك اولديني دينك احكامنك غوامضنه واصل اولمش دكل باسكه اك لازم مسائلنه ، مسائل مجمله سنه بيله واقف اولميا نلردر

جناب حق بزه ايتانداصكرده بعض فروعاتي ده امر بيورمشدر . بوامر الهي ايله اوزر يمزده فرض ويا واجب اولان مرفرع عملي يالكنز برامراجالي ايله اوزر يمزده فرض ويا واجب اولانامشكه بزاني ايستديكمز طرز وشكله قويه بيله لم هر مأمور بهك بر ركني ، برده وجوبنك سببي ، برده

بو بوبادكي اهالينك مسرتي توصيف خصوصنده بر ادرنه لي ، اهالي ده كي اخير و مسرت تصوير و تصورك فوقنده ايدبي تماميله تصور ايدديلمك ايجون يا ادرنده بولملي يا خود ادرنه لي لرك قلملرينه نفوذ ايدبيلاملي ايدى دييور هله و بيوك پادشاهمرك ادرنه مأمورينه خطاباً « اهالي سنلر دنبري بچاره در ، عدالته محتاجدر . »

« كمال عدالته اجر اى حكيم و وظيفه ايديكيز » بيورملي بتون ادرنه اهاليسنى حق و عدالته مظهر اولدقاريني تظمين ايتمشدر . ادرنه لي لرك مستغرق اولديني لجة مسرتدن حصه مند اولمق استين شهر يمز اهاليسى كچن نچشنبه كوني عودت شاهانندن ساعتارجه اقدم بتون بيوك كوچن سر كه جي ، كوپرى طوپخانه جوارلرينه دوكله رك بيوك بر ازدحام ايجنده كردونه هايونلرينك ايكي طرفه تصادف ايدن اهالي يي سلاملا دقجه (پادشاهم چوق يشا) دعاي خالصانه سي ايجنده سراي هايونلرينه معاودت بيورمشدر جناب حق ذات ستوده سمانلريني بو ملك و ملته باغشلاسون



بر حقيقتك ايضاحي

شو كونلرده حكمت غزته سنك يازديني بر مقاله اوزرينه افراد اهالي اسلاميه ارمه سنده قربان بيرامنده كسيلا چك قربانك يرينه بدلتك دنما اعانه سنه ويرمسي و بو مناسبته زكاتك دخي بشقه طرفه ويرليوبده ينه دونما اعانه سنه ويرمسي حقه نكده حصوله كلان مختلف ايكي جريان بادي قيل وقال اولمغه باشلادي . كرچه حقيقتي بيلنلر بو كي سوزلره اهميت ويرميه چكي ينه بيلديكي ياپه چني دركار ايسه ده سوزلرينه اعتماد ايدلديكي ظن اينديلان بر ايكي غزته نك بو يولده سرد مقال ايتسنده

اولئغی لازم اولدغی ایچون هیچ برصورتله بدله تحویل
جائز اوله مز . حتی اوزرینه اضحیه واجب اولان کسه
ایام نحرده کسمیوب تأخیر ایتسه ده قربان ایچون احضار
اولان حیوانک تافیه نقد تحویل ایتسه بینه او نقدی
فقرايه تصدق لازم اولدغی ایچون بینه دونما اعانه سنه
ویرلمی جائز اوله مز .

فقط بوراده برشی ده وارکه : انی سوبلن
کچمه لم : کرک مکّه مکرمه ده وکرک بلاد سائرده واجب
اولیه رق نافله قیابندن ویا باباسنک انا سنک روحیچون
ویا خود بر بیوک ذاتک روحیچون رضاء الهی قصه دینه
توانی ائلره اهدا نیتله قربان کسمک استیائیلر قربان کسمه سه
لرده . اگر آراده نذر یوقه سه . اُنک بدانی دونما اعانه
سنه تعالی اسلامیت نیت خالصه سیله ویرسه لر احتمالکه
دها زیاده نائل ثنوبات اولورلر و اِ توانی والدینی ویا
سائرده اهدا ایتسه لر بلکه اُنلرک روحنی دها زیاده شاد
ایدرلر .

زکاته کایجه : بونده دخی او اسباب او شرائط
موجود اولوب جانب شارع اعظمندن تعیین اولمشدرکه :
حوایح اصلیه دن فضله انصاب نامیه مالکیت ایله نفس
وجوب واوزرندن سنه کچمک ایله «جوب ادا تححقق
ایتدیکی کبی ادا نلک شرطی زکات نیتله ویرمک رکنی
ایسه بر فقیر مسلم عاقله تمایکدن عبارتدر .

فقیر مسلم عاقله تمایک معناسنه اولان زکات نصل
اولورده محانی ، مصرفنی تغییر ایدهرک دونما اعانه سنه
ویرایلر و ویریه بیلیر اما ویره جکر واریسه بز کسه نلک
کیسه سنه قایشه یز مع هذا جانب حق قرآن کریمده
زکاتک مصرفنی یعنی کیملره تمایک ایدیله جکینی صراحة
بیان بیورمشدر . وکتب فقهیه ده زکات تمایکدن عبارت
اولسنه مبنی جامع کوپری کبی یرلره صرفی جائز اولمدیغی
کبی محاربه ده صرفی جائز اولمدیغی و صرف حق فقرادن
عبارت اولدغنی بیان بیورمشلردر .

وجوب اداسنک سببی برده ادانک شرطی واردرکه : کرک
او رکن کرک او اسباب و شرائط او مأمور بهی طابندن
عبیات اولان امر کبی بینه جانب شرعشریفندن تعیین
اولمشدر . اشته بر مأموریه کرک نفس وجوبنک وکرک
وجوب اداسنک سببلی تححقق ایدهرک واجب اولدغی
زمان آنی طلب اولدغی وجهله ادا ایدیه یلمک ایچون
جانب شرعشریفندن تعیین اولان رکن وشرطله ادا ایتلی که
مأموریه ادا ایدلمش اولسون . حتی اورکن وشرطله
ادانک تعذری حالنده مأمور بهک قضاسی یعنی مأمور بهک
عینی تسامیم متعذر اولدغی وقتده انک ثنائی تسامیم ایچون
تعیین اولان خاف دخی بینه شارع طرفندن تعیین اولمشدر
بناءً علیه بز امر الهی ایله مأمور اولدیغمر فرائض
وواجباتک اداسنده احکام فقهیه یه اتباع ایتمکلیکمز
لازمکلیر .

کله لم شمدی واجب اولدغنی قبول ایتدیکمز قربانده کی
اسباب وشرائطه : قربان بایرامنده واجب اولان قربانک
اسمی «اضحیه» درکه بو «اضحیه» شرعه اسباب
وشرائطک جودی حالنده جناب حقه تقرب نیتله یوم
مخصوصده ذبح اولان سن مخصوص ایله متعین حیوان
مخصوصنک اسمیدرکه سبب وجوبی ایام نحر ووجوب
ادانک شرطی مقیم وصدق فطر واجب اوله جق درجه ده
زنکین اولق در رکنی ایسه ذبحی جائز اولان حیوانی
ذبحدر ایشته اراقه دم یورکندن عبارت اولوب مطلق
اراقه دم معناسنه دکادر .

شو ایضاحاته قربان بایرامنه مخصوص اولان قربانک
صورت وجوبی ، اکلا شلدقدنصرکه شرعاً تعیین ایدن
رکن شرعی بی کیم تغییر ایدیه بیلیرکه : قربان بایرامنه
مخصوص اولان قربانی کسمیه لم ده بدانی دونما اعانه سنه
ویره لم دیه تشویقاته قایقشه لم . شونی ده ذکر ایدلم که :
کرک نذر ایله وکرک حجابیه قران وعتقه وجنایت سببیه
واجب اولان قربانلر دخی واجب اولدغنی وجهله ادا

حقنده ویردیکی قراره ابتداءً پیانقونک حوزینه دأر
بر بیوک ذات طرفدن واقع اولان بیاناته قارشی یالکیز
بر ایکی مخالف سستاشا اولدینی حالدہ عموم طرفدن بیوک
بر القیشه مظهر اولمسی کبی . و-ویانن عقلی وشرعی
سوزلره قولاق بیلہ ویرلمیکی کبی . هیچ دوشونلیورکه
بوکی اوامر ونواهی دینیہنک برقاعدهسی بر احکامی
اولوب مادامکہ مشروعیت وعدم مشروعیت دن بحث
اولنیور او حالدہ آنک احکامنه مراجعت ایدلمسی لازم
کلیر .

حکمت غزته می و اندن نقلاً ترجمان غزته سی
فی الواقع نو بیاناتی کیدیلرینک مملکتلرینہ وطنلرینہ بر
خدمت اولق اوزره یازدقلرینی بیلدیکمز ایچون آنلرک
بو سوزلرندن اوامر دینیہ بر احترامسزلق معناسی
بزم هیچ بر زمان خاطر وخیالمره کیز . فقط او غزتهنک
انتشار ایدیکی بوملکیتده پک مختلف افکار ومعلومات
بولدینی جہتلہ ایدہ جکلری وایتمک ایستدکلری خدمت
یرینہ مضرت تولدنن قورقوله جنی جہتلہ بومقالاتی
احتیاطکارانه یازملری لازم کلیر که : افکاری بولاندر-
مسون ومعاونت ملیہ جمعیتی ده بویله بوفکرده در ظن
ایدلمون . اوت هرکس بیاملی که : انلرک اوسوزلری
آنحق کندی فیکرلرینک محصولدر .

لاحظه

شوسورلری یازارکن خاطره برشی کلیورکه : پک
بسیط پک معیدار . مملکتتمزده هر مملکت اولدنجہ
بر متخصصی وارواولمقده لازم کلیر . کذلک هر صنعت
بر اهلی وار واولمقده لازم کلیر . عسکر عسکرلکی
دوققور دوققورلنی سالکین عامیہده احکام فقیہینی
زیاده جہ بیلمسی لازم کلدیکی ایچون ماناورالرده کی
عسکرک حرکاتی ، قولیرا زماننده کی اطبانک تابعاتی
شویله اولمی بویله اولمی دیہ تنقیدانده بولنه بیللمک ایچون

شو ایضاحاتی تمامیلہ کتب فقیہیہدن اکلا یانلر ایچون
کرجہ بو یولده تفصیلات ویرکه لزوم یوق ایدلمسہ ده
بعض شہبہه دوشلرک شہبہلرینی بوصورتلہ ازالہ یه موفق
اولدیغمی ظن ایدرم .

بعض طرفدن ده دینلبورکه : زکات قربان کبی نیلر
اوامر الہیہینی ایضادن عبارتدر او حالدہ اولامالک
اسلامیہینی محافظہ بونمزک بورجیدر بناءً علیہ اولبونلر
ایله دونتمامزی نقویہ ایدلم صکردهده اسلامیتمز یایمغه
چالیشلم . اوت بوصورت پک طوغری برسوزدر . فقط
بر کرہ زکاتلرینی و قربانلرینی اندن المغه چالشدیغمز
اغیانک حاتی دوشونلمده بو سوزی صکرہ سوبیللم
عجبا فقرای اہالی نک انتراک ایتسیکی درجہده او قربان
کسہجک ، زکات و برہجک اغنیادہ اشتراک ایتسہلر وظائف
دینیہمزک ایفاسنی تأمین ایدہجک وسائط مدافعیہ مالک
اولہمز می ز .

برده جناب حی انسانلری ہپ ذی اقتدار ہپ
زنکین یراتمامشدرکه : بتون وارمزی یوغمزی زکاتمزی
صدمقاممزی دونتمایہ ویردم ده دیگر طرفده فقرانک
حقنی ده بو طرفہ چکلم . جناب حق بوکی صدقاتی بزه
واجب قلمش کہ عجزہ اہالی اچملرلرندن اولورکن مسلمانلر
أوروپیلر کبی باقسونلر . مع هذا بویله کندی ایچند ،
بولان فقرامزی بوکی صدقات واجبه ایله مسرورایتکہ
ودونتمامزک ده پک جزئی برصورتده اولسون ہپمزا اشتراک
ایله احیاسنہ چالیشلم .

امین اولم کہ بوکی خلاف شرع بر طاقم مقالات
دونتمامزک احیاسی خصوصاًندکی سعیرمزمہ بر مانعہ
تشکیل ایتمکدن بشقہ هیچ بر شہیئہ فائدہسی اولمز .
واولہ مزده تأسف اولنورکہ قوجہ بر قونفرہ ہیثی بو
حقیقتی پیش نظر تالمہ املیہرق کندی کندیلرینہ جوازینہ
پک کیدہمدیلر ایتسہده فتواخانہیہ مراجعت ایچون بر
قرار ویردیلر . نتہ کم وقتیلہ شورای دولتک بیانقولر

قیصر ، شوطی صورتاً مسافه نك اوزاقاغنی بهانه
ایدرك حقیقه همدنی بولان نجاشی بی کوجندیرمك
ایسته میهرك رد ایتدیگندن (ان ذی یزن) استانبولدن
ایرانه کیتمهک مجبور اولمشیدی .

اووقت اریکه ساسانیانده مشهور نوشروان عادل
بولونوبوردی . سيفك استرحمنه جواباً یمن اقلیمك
کندینه لزومی اولمادیگندن عسکر کونده درمیه چکنی
سویله مکه برابر ، ایران حبس خانلرنده جرائم و جنایات
اصحابندن خیلی محسوس بولوندیغنی ، بونارله برایش
کوره بیلیرسه — هم شمع دان تمیزله مکه ، هم پلاویاغلامق
قیلندن اولارق — کوتوروب بر کره تجربه طالعه
قالقیشمانی سویله دی .

سيفك کو-تردیگی موافقت اوزه رینه یدی سکر
بیك قدر محبس نشین (وهرز) نامنده بر قوماندانه
ترقیقاً سکر کمی به ارکاب ایدیلرک سيفك ایله یمنه سوق
اولوندی .

انهای سفرد کیلردن ایکیسی بصره کورفرینك
فیرطینه سینه تحمل ایدمه میهرك یولجیلریله برلکده قینادی
صفائین متبایقه ده یمن ساحلنه یاناشا بیلدی .

فته مجرمه ، قاره یه ایاق باصینجه طوق اسارتدن
قورتولمشجه سینه برشوق احرارانه ایله ایلرله مکه باشلادی
مالکینه دشمن تخطیسنی خبر آلان مسروق طولایا
بیلدیگی عسکرله قارشیلرینه چیتدی .

محبسدن قورتولاش و دار آغاچنه مقابل محاربه
میداننه کتیریش اولان مهاجمینك جانشپارانها مهاجمانه
چسوغی یمنی اولان مدافعینك قارشى طوراماماسی ،
دها طوغراسی بالالترام طریق فراری التزام ایتمه سی
مسروق قتلله — سيفك حسابنه — ایرانلیلرک غلبه سی
انتاج ایلدی .

یمنده یاریم عصر قدر سسورن حکومت حبشیه ده
انقراض بولارق سریر حمیری به — نائب کسری اولقی

برپارچه باری اومساکه خدمت لازمکدیکنی کمسه انکار
ایتمز . اوخالده احکام شرعیه نك بوقدر بسیط احکامنه
واقف اوله میانلر کندیلرینی هر شیده هر خصوصده قلم
بوریدمه جکرنی ظن ایدنلر عجیبا مسائل شرعیه بی .
احکام فقهی بی هر شیدن ده اادی وکلایشی وزل بابیامش
وایسته دیکک طرز و صورتده پایله بیلیر ظن ایدرلرده
هیچ اوکرمدن یاندن کچمدن احکام دینه خصوصنده
بوقدر قلم یورومتکه جسارت ایدرلر ؟ .. و من اعجاب
چونکه جسور و صورت غیوردرلر وهر شیدی
بیلورلر !

م . صفوت

نَارِیْجِ اُسْمَلَا صَحَائِفُنْکِ

وقعه فیلدن صوکر ا یمنده کی حکومتلر
ابره ایله معیتك (فجعاهم کعصف مأ کول)
تجلی جلالینه مظهر اولماسی اوزرینه سریر حکومتنه
(یکسوم بن ابره) کچدی . اولکده آزوقت ایچنده
ارتحال وقوع بولماسیله یمن تختی (مسروق بن یکسوم) ه
انتقال ایله دی .

فقط یمیلر ، رقبه مغلوبیتلرنده کی اجنبی بویوندو .
روغندن بر آن اول قورتولق ایچین شو انتقال وتوارثی
خوش کورمیورلر ، ابره ساله سیله برابر حبش
حکومتکده زوالی آرزو ایدیورلردی .

اشراف بنی حمیردن اولوب اهالی یمانه نك آرزوی
استقلالانی اولجه آکلامش بولونان (سيف بن ذی یزن)
اسمنده برذات ، استانبول قیصر لکنه مراجعتله حبشلیلرک
یمندن چیقار یلماسنی واورانك بلاد رومه الحاقیله محلنجه
بروالی طرفندن اداره اولونماسنی رجا ایتمشدی .